

ASSIGNMENT

For valuable consideration, the receipt of which we acknowledge, and intending to be bound legally, we, JORGE ALBERTO CORDERO, and DAVID MUTIS RUEDA, each individually assign to HYDRIL COMPANY, a corporation formed under the laws of Delaware and having a principal place of business at 2200 West Loop South, Suite 800, Houston, Texas, 77027, and its successors, transferees, and assignees (collectively the “Assignee”), all of our individual and joint right, title, and interest throughout the world in the invention(s) (the “Subject Matter”) described in a patent application that names us as inventors, is titled “THREADED CONNECTION FOR EXPLORATION AND PRODUCTION OF A HYDROCARBON WELL,” and was filed in the United States Patent and Trademark Office on July 12, 2019, as application 62/873,594 (the “Application”).

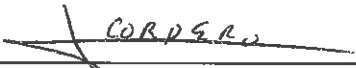
This Assignment assigns, in addition to the Subject Matter of the Application, (a) the Application and all other applications that may be made for, and all patents, utility models, design registrations, and other rights of exclusion and inventors’ certificates for, any of the Subject Matter (collectively the “Applications and Granted Rights”) in every country or region and under every treaty or convention, (b) the right to claim priority based on and the benefit of the filing date of any of the Applications and Granted Rights under the International Convention for the Protection of Industrial Property, the Patent Cooperation Treaty, the European Patent Convention, and all other applicable treaties or conventions, and (c) the right to pursue, collect, and retain in the Assignee’s name or otherwise, damages and any other remedies arising from any past, present, or future infringement of the Subject Matter, the Applications and Granted Rights, and any other rights assigned by this Assignment.

We authorize the Assignee to apply for and pursue protection for any or all of the Subject Matter, the Applications and Granted Rights, and any other rights assigned by this Assignment in all countries, regions, and territories of the world, in our names or in the Assignee’s name.

We represent and warrant that we have the right and power to make this Assignment and that we have not made and will not make any other assignment that conflicts with this Assignment.

We will communicate to the Assignee (or, at the request of the Assignee to other parties) all known facts in any form relating to the Subject Matter; will execute and provide all oaths and

declarations, statements, testimony, assignments, powers of attorney, applications, and documents; and will perform all other lawful acts necessary or desirable to secure fully to the Assignee the rights, titles, and interests assigned by this Assignment.


Jorge Alberto Cordero

Date: 07.17.2019

Witnessed by:

Signature: 

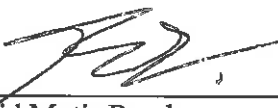
Date: 7-17-19

Print Name: Elise Coleman

Signature: 

Date: 7-17-19

Print Name: Venetta Godwin


David Mutis Rueda

Date: 07.17.2019

Witnessed by:

Signature: 

Date: 7-17-19

Print Name: Elise Coleman

Signature: 

Date: 7-17-19

Print Name: Venetta Godwin

N° de expediente del agente: 24962-0070P01 / P611.19.US

Cesión

Por una contraprestación suficiente y onerosa, de la cual la presente constituye suficiente acuse de recibo, y con la intención de que sea legalmente vinculante, nosotros, JORGE ALBERTO CORDERO y DAVID MUTIS RUEDA, cada uno en forma individual, cedemos a HYDRIL COMPANY, una sociedad debidamente constituida conforme a las leyes Delaware, con sede social en 2200 West Loop South, Suite 800, Houston, Texas, 77027, y a sus sucesores, adquirentes y derechohabientes (en forma conjunta denominados el "Cesionario"), la totalidad de nuestro derecho, titularidad y participación, individual y conjunta, en todo el mundo, en relación con la/s invención/es (el "Objeto") descrito en una solicitud de patente que nos nombra como inventores, que se titula "CONEXIÓN ROSCADA PARA EXPLORACIÓN Y PRODUCCIÓN DE UN POZO DE HIDROCARBUROS" y que se presentó en la Oficina de Patentes y Marcas de los Estados Unidos de América el 12 de julio de 2019, según solicitud número 62/873,594 (la "Solicitud").

Por esta Cesión se cede, además del Objeto de la Solicitud, (a) la solicitud, y toda otra solicitud que se pueda presentar, y todas las patentes, modelos de utilidad, inscripciones de diseño y otros derechos de exclusión y los certificados de los inventores para el Objeto (en forma conjunta, las "Solicitudes y los Derechos Otorgados") en cada país o región y bajo cada tratado o convenio, (b) el derecho a reclamar prioridad en función de la fecha de presentación y en su beneficio, de cualquiera de las Solicitudes y los Derechos Otorgados según el Convenio Internacional para la Protección de la Propiedad Industrial, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes, el Convenio de la Patente Europea y toda otra convención o tratado aplicable, y (c) el derecho a procurar, cobrar y retener en nombre del Cesionario o de otro modo, daños y perjuicios y cualesquiera otros recursos que surjan de cualquier violación pasada, presente o futura del Objeto, las Solicitudes y los Derechos Otorgados, y de cualesquiera otros derechos cedidos por esta Cesión.

Autorizamos al Cesionario a solicitar y procurar protección para todo o parte del Objeto, las Solicitudes y Derechos Otorgados, y cualesquiera otros derechos cedidos por esta cesión, en todos los países, regiones y territorios del mundo, en nuestro nombre o en nombre del Cesionario.

Por la presente manifestamos y garantizamos que tenemos el derecho y la facultad de realizar esta Cesión y que no hemos realizado ninguna otra cesión que entre en conflicto con esta, ni lo haremos.

Le comunicaremos al Cesionario (o a terceros, si el Cesionario lo solicita) todos los hechos conocidos que de alguna manera se relacionen con el Objeto, formalizaremos y proporcionaremos todos los juramentos y declaraciones, afirmaciones, testimonios, cesiones, poderes, solicitudes y documentos, y realizaremos todo otro acto legal necesario o conveniente para asegurar al Cesionario, en forma plena, los derechos, la titularidad y los intereses que se ceden en esta Cesión.

[Sigue firma ilegible]

Jorge Alberto Cordero

Fecha: 17 de julio de 2019

Testigo:

Firma [sigue firma ilegible]

Nombre en letra imprenta: Elise Coleman

Fecha: 17 de julio de 2019

Firma: [Sigue firma ilegible]

Nombre en letra imprenta: Venetta Godwin

Fecha: 17 de julio de 2019

[Sigue firma ilegible]

David Mutis Rueda

Fecha: 17 de julio de 2019

Testigo:

Firma [sigue firma ilegible]

Nombre en letra imprenta: Elise Coleman

Fecha: 17 de julio de 2019

Firma: [Sigue firma ilegible]

Nombre en letra imprenta: Venetta Godwin

Fecha: 17 de julio de 2019

91344131.doc